

11. одобряет рекомендации Конференции относительно учреждения и укрепления региональных механизмов сотрудничества, а также их развития и создания через систему Организации Объединенных Наций¹⁷;

12. подчеркивает необходимость тесного сотрудничества между всеми органами Организации Объединенных Наций, занимающимися проблемами космоса или деятельностью, связанной с космосом, а также желательность тесного сотрудничества с международными финансовыми учреждениями и вспомогательными органами, такими как Программа развития Организации Объединенных Наций;

13. просит Генерального секретаря обеспечить наличие и соответствующее распространение доклада Конференции;

14. просит далее Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать восьмой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

*100-е пленарное заседание,
10 декабря 1982 года*

37/91. Вопрос об обзоре Конвенции о международной ответственности за ущерб, причиненный космическими объектами

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая значение международного сотрудничества в области исследования и использования в мирных целях космического пространства, включая Луну и другие небесные тела, и разработки норм права в этой области деятельности человека,

с признательностью отмечая работу, проделанную Комитетом по использованию космического пространства в мирных целях, в частности работу его Правового подкомитета,

признавая, что ввиду значительной активизации деятельности в космическом пространстве эффективные международные нормы и процедуры, касающиеся ответственности за ущерб, причиненный космическими объектами, сохраняют свое важное значение,

проводя обзор Конвенции о международной ответственности за ущерб, причиненный космическими объектами¹⁸,

с удовлетворением отмечая, что на настоящий момент семьдесят два государства подписали и шестьдесят два государства ратифицировали данную Конвенцию,

1. *вновь подтверждает* важность Конвенции о международной ответственности за ущерб, причиненный космическими объектами;

2. *предлагает* всем государствам, которые еще не сделали этого, в срочном порядке рассмотреть вопрос о ратификации данной Конвенции или присоединении к ней.

*100-е пленарное заседание,
10 декабря 1982 года*

37/92. Принципы использования государствами искусственных спутников Земли для международного непосредственного телевизионного вещания

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 2916 (XXVII) от 9 ноября 1972 года, в которой она подчеркнула необходимость разработки принципов использования государствами искусственных спутников Земли для международного непосредственного телевизионного вещания, и учитывая важность заключения международного соглашения или соглашений,

ссылаясь далее на свои резолюции 3182 (XXVIII) от 18 декабря 1973 года, 3234 (XXIX) от 12 ноября 1974 года, 3388 (XXX) от 18 ноября 1975 года, 31/8 от 8 ноября 1976 года, 32/196 от 20 декабря 1977 года, 33/16 от 10 ноября 1978 года, 34/66 от 5 декабря 1979 года и 35/14 от 3 ноября 1980 года и на свою резолюцию 36/35 от 18 ноября 1981 года, в которой она постановила рассмотреть на своей тридцать седьмой сессии вопрос о принятии проекта принципов использования государствами искусственных спутников Земли для международного непосредственного телевизионного вещания,

отмечая с признательностью усилия, предпринятые в Комитете по использованию космического пространства в мирных целях и его Юридическом подкомитете в целях выполнения директив, содержащихся в вышеупомянутых резолюциях,

учитывая, что был проведен ряд экспериментов по осуществлению непосредственного вещания с помощью спутников и что в некоторых странах имеются действующие системы непосредственного вещания с помощью спутников, коммерческая эксплуатация которых может быть начата в ближайшем будущем,

принимая во внимание, что эксплуатация спутников международного непосредственного вещания будет иметь существенные международные последствия политического, экономического, социального и культурного характера,

полагая, что принятие принципов международного непосредственного телевизионного вещания будет способствовать укреплению международного сотрудничества в этой области и содействовать осуществлению целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций,

¹⁷ Там же, пункт 353.

¹⁸ Резолюция 2777 (XXVI), приложение.

принимает Принципы использования государствами искусственных спутников Земли для международного непосредственного телевизионного вещания, содержащиеся в приложении к настоящей резолюции.

100-е пленарное заседание,
10 декабря 1982 года

ПРИЛОЖЕНИЕ

Принципы использования государствами искусственных спутников Земли для международного непосредственного телевизионного вещания

A. ЦЕЛИ И ЗАДАЧИ

1. Деятельность в области международного непосредственного телевизионного вещания с помощью спутников должна осуществляться таким образом, чтобы она была совместимой с суверенными правами государств, включая принцип невмешательства, а также с правом каждого искать, получать и распространять информацию и идеи, как это зафиксировано в соответствующих документах Организации Объединенных Наций.

2. Такая деятельность должна способствовать свободному распространению информации и знаний в области культуры и науки и взаимному обмену ими, содействовать развитию образования, социальному и экономическому развитию, особенно в развивающихся странах, повышать качество жизни всех народов и обеспечивать досуг при должном уважении политической и культурной целостности государств.

3. Соответственно эта деятельность должна осуществляться таким образом, чтобы она была совместимой с развитием взаимопонимания и укреплением дружественных отношений и сотрудничества между всеми государствами и народами в интересах поддержания международного мира и безопасности.

B. ПРИМЕНИМОСТЬ МЕЖДУНАРОДНОГО ПРАВА

4. Деятельность в области международного непосредственного телевизионного вещания с помощью спутников должна осуществляться в соответствии с международным правом, включая Устав Организации Объединенных Наций, Договор о принципах деятельности государств по исследованию и использованию космического пространства, включая Луну и другие небесные тела¹⁹, от 27 января 1967 года, применимые положения Международной конвенции электросвязи и ее Регламента радиосвязи и международных документов, касающихся дружественных отношений и сотрудничества между государствами и прав человека.

C. ПРАВА И БЛАГА

5. Каждое государство имеет равное право осуществлять деятельность в области международного непосредственного телевизионного вещания с помощью спутников и санкционировать осуществление такой деятельности лицами и организациями, находящимися под его юрисдикцией. Все государства и народы имеют право на такую деятельность и должны пользоваться благами от ее осуществления. Доступ к технологиям в этой области должен быть открыт для всех государств без дискриминации на условиях, взаимно согласованных всеми заинтересованными сторонами.

D. МЕЖДУНАРОДНОЕ СОТРУДНИЧЕСТВО

6. Деятельность в области международного непосредственного телевизионного вещания с помощью спутников должна основываться на международном сотрудничестве и поощрять его. Такое сотрудничество должно быть предметом

том соответствующих договоренностей. Особое внимание должно уделяться нуждам развивающихся стран в деле использования международного непосредственного телевизионного вещания с помощью спутников в целях ускорения их национального развития.

E. МИРНОЕ РАЗРЕШЕНИЕ СПОРОВ

7. Любой международный спор, который может возникнуть в результате деятельности, охватываемой настоящими принципами, должен разрешаться с помощью установленных процедур мирного урегулирования споров, согласованных сторонами в споре, в соответствии с положениями Устава Организации Объединенных Наций.

F. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ГОСУДАРСТВ

8. Государства должны нести международную ответственность за деятельность в области международного непосредственного телевизионного вещания с помощью спутников, осуществляющую ими или под их юрисдикцией, и за соответствие любой такой деятельности принципам, содержащимся в настоящем документе.

9. Когда международное непосредственное телевизионное вещание с помощью спутников осуществляется международной межправительственной организацией, ответственность, о которой говорится в пункте 8, выше, должны нести как эта организация, так и участвующие в ней государства.

G. ОБЯЗАННОСТЬ И ПРАВО ПРОВЕДЕНИЯ КОНСУЛЬТАЦИЙ

10. Любое осуществляющее вещание или принимающее передачи государство в рамках созданной им службы международного непосредственного телевизионного вещания с помощью спутников, по просьбе любого другого осуществляющего вещание или принимающего передачи государства в рамках той же службы, должно незамедлительно вступить в консультации с государством, которое обратилось с просьбой, относительно своей деятельности в области международного непосредственного телевизионного вещания с помощью спутников, без ущерба для других консультаций, которые эти государства могут провести с любым другим государством по данному вопросу.

H. АВТОРСКИЕ И СМЕЖНЫЕ ПРАВА

11. Без ущерба для соответствующих положений международного права государства должны сотрудничать на двусторонней и многосторонней основе в деле защиты авторских и смежных прав путем заключения соответствующих соглашений между заинтересованными государствами или компетентными юридическими лицами, действующими под их юрисдикцией. При таком сотрудничестве они должны уделять особое внимание заинтересованности развивающихся стран в использовании непосредственного телевизионного вещания в целях ускорения их национального развития.

I. УВЕДОМЛЕНИЕ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

12. В целях содействия международному сотрудничеству в исследовании и использовании космического пространства в мирных целях государства, осуществляющие деятельность в области международного непосредственного телевизионного вещания с помощью спутников или санкционирующие ее осуществление, должны в максимально возможной степени информировать Генерального секретаря Организации Объединенных Наций о характере такой деятельности. По получении этой информации Генеральный секретарь должен незамедлительно и эффективно довести ее до сведения соответствующих специализированных учреждений, а также общественности и международного научного сообщества.

J. КОНСУЛЬТАЦИИ И СОГЛАШЕНИЯ МЕЖДУ ГОСУДАРСТВАМИ

13. Государство, которое намеревается создать или санкционировать создание службы международного непосредствен-

¹⁹ Резолюция 2222 (XXI), приложение

ного телевизионного вещания с помощью спутников, без промедления уведомляет о таком намерении государство или государства, которые предполагаются в качестве принимающих передачи, и незамедлительно вступает в консультации с любым из этих государств по его просьбе.

14. Служба международного непосредственного телевизионного вещания с помощью спутников создается только после выполнения условий, изложенных в пункте 13, выше, и на основе соглашений и/или договоренностей, согласующихся с применимыми документами Международного союза электросвязи, и в соответствии с настоящими принципами.

15. В отношении неизбежного перелива сигнала, излучаемого со спутника, применяются исключительно соответствующие документы Международного союза электросвязи.

37/93. Всестороннее рассмотрение всего вопроса об операциях по поддержанию мира во всех их аспектах

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 2006 (XIX) от 18 февраля 1965 года, 2053 A (XX) от 15 декабря 1965 года, 2249 (S-V) от 23 мая 1967 года, 2308 (XXII) от 13 декабря 1967 года, 2451 (XXIII) от 19 декабря 1968 года, 2670 (XXV) от 8 декабря 1970 года, 2835 (XXVI) от 17 декабря 1971 года, 2965 (XXVII) от 13 декабря 1972 года, 3091 (XXVIII) от 7 декабря 1973 года, 3239 (XXIX) от 29 ноября 1974 года, 3457 (XXX) от 10 декабря 1975 года, 31/105 от 15 декабря 1976 года, 32/106 от 15 декабря 1977 года, 33/114 от 18 декабря 1978 года, 34/53 от 23 ноября 1979 года, 35/121 от 11 декабря 1980 года и 36/37 от 18 ноября 1981 года,

ожидая представления доклада Специального комитета по операциям по поддержанию мира Генеральной Ассамблее на ее тридцать восьмой сессии,

1. подтверждает мандат, возложенный на Специальный комитет по операциям по поддержанию мира согласно соответствующим резолюциям Генеральной Ассамблеи;

2. постановляет включить в предварительную повестку дня своей тридцать восьмой сессии пункт, озаглавленный „Всестороннее рассмотрение всего вопроса об операциях по поддержанию мира во всех их аспектах”.

*100-е пленарное заседание,
10 декабря 1982 года*

37/94. Вопросы, касающиеся информации

A

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 34/181 и 34/182 от 18 декабря 1979 года, 35/201 от 16 декабря 1980 года и 36/149 A от 16 декабря 1981 года,

ссылаясь на соответствующие положения Декларации о политике в области культуры²⁰, принятой

на Всемирной конференции по политике в области культуры, состоявшейся в Мехико 26 июля – 6 августа 1982 года,

ссылаясь на соответствующие положения Заключительной декларации шестой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся в Гаване 3 – 9 сентября 1979 года²¹, в которой подчеркивается, что сотрудничество в области информации является составной частью борьбы за создание нового международного порядка в области информации, Декларации Конференции министров иностранных дел неприсоединившихся стран, состоявшейся в Дели 9 – 13 февраля 1981 года²², и пятого и шестого совещаний Межправительственного совета министров информации неприсоединившихся стран, состоявшихся в Джорджтауне в мае 1981 года и в Ла-Валлете в июне 1982 года,

ссылаясь на соответствующие резолюции, принятые Ассамблеей глав государств и правительств Организации африканского единства на ее восемнадцатой очередной сессии, состоявшейся в Найроби 24 – 27 июня 1981 года²³,

ссылаясь на статью 19 Всеобщей декларации прав человека²⁴, которая гласит, что каждый человек имеет право на свободу убеждений и на свободное выражение их и что это право включает свободу беспрепятственно придерживаться своих убеждений и свободу искать, получать и распространять информацию и идеи любыми средствами и независимо от государственных границ, и статью 29, которая гласит, что осуществление этих прав и свобод ни в коем случае не должно противоречить целям и принципам Организации Объединенных Наций,

ссылаясь на соответствующие положения Заключительного акта Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе, подписанныго в Хельсинки 1 августа 1975 года,

ссылаясь также на соответствующие положения Декларации о воспитании народов в духе мира²⁵,

ссылаясь на резолюции 4/19 и 4/21, принятые Генеральной конференцией Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры на ее двадцать первой сессии, состоявшейся в Белграде 23 сентября – 28 октября 1980 года²⁶,

считая, что опубликование окончательного доклада Международной комиссии по изучению проблем

²¹ См. A/34/542, приложение, раздел I, пункты 280–299.

²² См. A/36/116, приложение.

²³ См. A/36/534, приложение II.

²⁴ Резолюция 217 A (III).

²⁵ Резолюция 33/73.

²⁶ См. Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, *Акты Генеральной конференции, двадцать первая сессия*, том I, Резолюции, раздел III.

²⁰ См. A/37/453 и Corr.1, приложение, пункты 40–42.